

Berlin (Allemagne), le 16 septembre 2021

**Eclair Studios Germany - Christa Kistner Synchronproduktion
remporte le Prix 2021 du doublage allemand avec la série Lupin (Netflix)**

Le Prix du doublage allemand met à l'honneur des œuvres dont le doublage a largement contribué au succès de films internationaux dans les cinémas et à la télévision en Allemagne. Cette année, le jury a récompensé l'excellent doublage la série Netflix



"Lupin", réalisé par **Eclair Studios Germany - Christa Kistner Synchronproduktion**.

"Lupin" (Netflix) était nommée au côté de "En Thérapie" (ARTE), également doublée par **Eclair Studios Germany - Christa Kistner Synchronproduktion**, et de "El Cid" (Amazon Studios), dans la catégorie Meilleure Série Dramatique du Prix du doublage allemand 2021 (Deutsche Synchronpreis 2021), organisé par l'association Synchronverband eV - Die Gilde (<https://deutscher-synchronpreis.de>).

Jürgen Wilhelm, à la fois adaptateur et directeur artistique de la version allemande, a réuni un casting de 46 acteurs de doublage allemands, dont *Sasha Rotermund*, qui prête sa voix à Omar Sy dans le rôle d'Assane Diop, *Bastian Sierich* pour Soufiane Guerrab dans le rôle de Youssef Guédira, *Michael Iwannek* pour Hervé Pierre dans le rôle d'Hubert Pellegrini, *Anne Helm* pour Ludivine Sagnier dans le rôle de Claire et *Cosmo Clarén* pour Etan Simon dans le rôle de Raoul.





À PROPOS D'EVA

Le groupe **EVA** est présent en France, en Allemagne et en Espagne et offre des services complets de doublage synchrone et voice-over, sous-titrage multilingue, audiodescription, sous-titrage pour sourds et malentendants, sous-titrage en direct, livres audio et audioguides. Nos clients sont les principaux acteurs du paysage audiovisuel : producteurs, distributeurs, diffuseurs, plateformes VOD/SVOD et chaînes OTT.